



北霹雳中华总商会
NORTH PERAK CHINESE
CHAMBER OF COMMERCE
AND INDUSTRY

NOTICE OF YEAR 2024 A.G.M.
ANNUAL REPORT & ACCOUNTS

2024 年会员大会通告
会务暨账目进支报告书

日期: 19.05.2024 (星期日)

时间: 下午 1 时正

地点: 北霹雳中华总商会拿督马培秣局绅礼堂

17, Jalan Pekeliling, 34000 Taiping, Perak.

Tel: 05-8087436/8079732

E-mail: npccci@hotmail.com

Website: npccci.com

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

No. 17, Jalan Pekeliling, 34000 Taiping, Perak.

Tel: 05-8087436/8079732

敬致：全体会员

23 April 2024

北霹雳中华总商会 2024 年常年会员大会会议通告

谨订于二零二四年五月十九日（星期日）中午一时正，在本会拿督马培农局绅大礼堂，召开二零二四年常年会员大会。案据选举委员会决议，于会员大会召开前一个小时为投票时间，因此会员必须亲自在规定时间内到会投票，选出第廿七届初选董事。

投票规则：1) 个人会员：需出示身份证及会员卡。

2) 商号会员：该商号之授权代表人必须携带该商号之印章及会员卡。

本会在上午十二时备有午餐招待，敬请准时出席。

(一) 12.00pm – 1.00pm : 会员签到并票选第廿七届初选董事。

(二) 1.00pm : 会员大会正式开始。

议程：

- 1) 主席致词
- 2) 复准前期议案 (20.05.2023)
- 3) 检讨前期议案 (20.05.2023)
- 4) 接纳及通过 2024 年会务报告
- 5) 接纳及通过 2024 年财政报告
- 6) 会员书面提案 (请于 10.05.2024 或之前呈交本会秘书处签收，提案人如果缺席大会，有关提案将不提出讨论。)
- 7) 宣布第廿七届初选董事名单。
- 8) 推举非董事查账两名。

会长 拿督洪宝德 DPSM.,PMP.,AMP.

总秘书 何志强 PJK.

同启

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

2023 年会员大会记录

日期 : 二零二三年五月廿日
时间 : 下午 1.00
地点 : 本会拿督马培秣局绅礼堂
出席会员 : 共 95 位
大会主席 : 洪宝德
大会记录 : 秘书处

议程:

- 1) 主席致词
- 2) 复准前期议案 (23.04.2022)
- 3) 检讨前期议案 (23.04.2022)
- 4) 接纳及通过 2022 年会务报告
- 5) 接纳及通过 2022 年财务报告
- 6) 会员书面提案 (请于 10.05.2023 或之前呈交本会秘书处签收, 提案人如果缺席大会, 有关提案将不提出讨论。)

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

1. 主席致词

主席洪宝德感谢各位会员踊跃出席今天一年一度的会员大会。他称，目前经济已经开始复苏，所以今天的会员大会的出席人数也增加了。他在会上也邀请各位会员出席明天商会在 Taiping Sentral Mall 有史以来第一次主办的捐血运动。

2. 复准前期议案 (23.04.2022)

徐玉钦提议，吴华成及陆家业附议，众无异议，一致通过前期议案。

3. 检讨前期议案 (23.04.2022)

无。

4. 接纳及通过 2022 年会务报告

众无异议，一致通过会务报告。

5. 接纳及通过 2022 年财政报告

众无异议，一致通过财政报告。

6. 会员书面提案 (请于 10.05.2023 或之前呈交本会秘书处签收，提案人如果缺席大会，有关提案将不提出讨论。)

会员没有书面提案，呈上的董事会提案，经过讨论，众无异议，一致通过。

董事会提案如下：

1. 促请政府关注突发的水灾问题，逐步提升各州的排水系统，并指定相关部门负责定期的检查工作，以减少因水灾而引起的各种经济损失。
2. 疫情后诈骗事件层出不穷，建议中央银行实行更有效的政策，让用户能够自我监控自己的银行账户，如发现户口不妥，可以立即启动自我锁码，更快的将户口冻结，避免受骗。
3. 我国贪腐现象仍然严重，反贪局需加强监督及执法力度，对受贿及贿赂者一视同仁，不分轻重，对付手法不手软，才能起到阻遏效果。
4. 吁请政府赋权总稽查署检控权，以更有效遏止公务员不当采购的事件重复发生，避免国库面对数以亿计的损失。
5. 受疫情影响的中小企业面对资金短缺的影响，促请银行放宽贷款，以协助中小企业解决营运基金的问题。
6. 建议提升中小企业的条例：营业额由原先的 5 千万提升至 7 千 500 万，资本由原先 2 百 50 万提升至 500 万，所得税缴付由原先的首 600 千缴付 17%，降至 15%。

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

7. 鉴于新冠肺炎疫情及经济萧条的缘故，许多公司的盈利已经大大减低了，有的甚至还面对资金问题，因此建议政府将公司税由原先的 24% 减至 22%，而公司 5 年后的产业税，由原先的 10% 减至 5%。
 8. 为了协助中小企业解决资金周转问题，建议豁免抵押予贷款者，且由政府提供担保 80% 予银行，以不超过 3.7% 的固定利息，由原先的 500 千，增加至 100 万，而偿还时间由原先的 5 年增加至 7 年。
 9. 呼吁政府降低第二家园的门槛，以引进更多的外国公民到我国，进而引进更多的资金。
 10. 电费的涨价，影响了中小企业的资金周转，建议政府以用电量的数量来涨价，意即大公司的电费才会被涨价。
 11. 呼吁政府检讨关于垄断市场的政策（列如 TNB、IWK、Puspakom 等等），避免造成人民的负担。
- 会员马燕图提出，太平将在明年（2024）迎来 150 周年，而商会却不在市议会的受邀团体名单内，因此他希望商会可以参与此项大型活动。会长洪宝德回应称，商会也已经在商讨关于此项活动，计划中包括花车、游行等，而其中一项比较特别的是，在商会前面，建一个观景亭献给市议会，此亭将会刻上商会的中英巫文名字，鉴于这项计划还在商讨中，并且费用不少，所以需要长计议。

经过讨论，众无异议，一致通过以上的提案。

会议于下午 12 时 47 分结束

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

会务报告 (Internal Activity Report)

1. 26.01.2023: 出席参加霹雳中华总商会于怡保唯裕酒店的新春团拜活动。
2. 27.01.2023: 于商会礼堂举办新春团拜暨布施活动。
3. 03.02.2023: 于富民登酒店举办“传媒之夜”，当晚备有幸运抽奖环节，所有奖品都以现金颁赠。
4. 20.02.2023: 董事会通过接受副会长范锡金请辞，并委任董事林胜利为新任副会长，而董事会空缺则由会员郑国林递补。
5. 08.04.2023: 于富民登酒店举办“广招会员交流晚宴”，支持单位为马来西亚中华总商会。
6. 20.05.2023: 举办 2023 年度会员大会，出席人数计有 95 人。
7. 21.05.2023: 董事部与青商团及女商团于太平中环广场联办捐血运动，凡捐血者获得一份礼篮。共捐得 128 包血。
8. 03.06.2023: 组团访问及参观厦门大学吉隆坡分校，同时获得马来西亚中华总商会前总会长丹斯里戴良业款待午餐及榴莲，且安排到其征阳集团参观，参加者计有 40 人。
9. 30.06.2023: 檳城领事馆总领事拜访商会，并于董事部交流，出席人数共有 20 人。
10. 07.07.2023: 组团到古晋参加马来西亚中华总商会全国会员大会，并提早到当地旅游，出席人数计有 44 人。
11. 18.08.2023: 参加巴生中华总商会会庆，出席者计有会长洪宝德、署理会长杜宝强、副会长蔡世平、总秘书何志强、副总秘书吴华成、财政林德和、副财政李征珂、顾问宋锡耀、董事王耀彬、张仁发、蔡天生。
12. 25.09.2023: 于商会礼堂举办中秋节联欢会，获得 YB 王星元拨款 RM3000。

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

13. 19.10.2023: 出席隆雪中总会庆晚宴，出席者计有会长拿督洪宝德、拿督斯里林克坚、林克宗、杨钦雄、林维川、郑天华、黄俊耀。
14. 20.10.2023: 出席霹雳中总会庆晚宴，出席者计有：拿督洪宝德、杜保强、拿督斯里林克坚、何志强、林德和、吴华成、张仁发、杨钦雄、林维川、黄俊耀、邓万丰、郑天华。
15. 29.10.2023: 于富民登酒店承办林再盛夫妇慈善教育基金，受惠学生共有 35 位。
16. 16.11.2023: 于商会礼堂举办 57 周年会庆晚宴，获得 YB 郑国霖拨款 RM5000 及总会长丹斯里拿督卢成全上议员拨款 RM10000。
17. 30.11.2023: 署理会长杜保强及副财政李征珂参加 Mymudah 于怡保举办讲座会。
18. 18.12.2023: 礼貌拜会及拜访霹雳中华总商会，出席董事计有：拿督洪宝德、林德和、何志强、吴华成、张仁发、李征珂、林泽民、杜宝强、许明来、杨梓樟、拿督斯里林克坚、拿督蔡海瑞、林胜利、宋锡耀。

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

二零二三年一月一日至二零二三年十二月卅一日进支表

INCOME & EXPENDITURE ACCOUNT FOR THE PERIOD FROM 01/01/2023 TO 31/12/2023

Page 1/3

<u>RECEIPTS</u>	<u>收入</u>	<u>RM</u>
Member Fees	入会费	64,000.00
Collection of Charity Funds	爱心慈善基金收来	28,233.80
Collections/Contribution for Anniversary	会庆收来	26,600.00
Collections/Contribution for Mooncake Festival	中秋节收来	12,595.00
Collections/Contribution for New Year Gathering	新年团拜收来	550.00
Collections/Contribution for Appreciation Dinner	慰劳宴收来	18,160.00
Bank Interest Received	银行户口利息	594.20
Fixed Deposit Interest	定期存款利息	12,199.79
Dividend Received (Net)	股息	608.88
Donation	乐捐/献捐	11,800.00
Special Donation (HP)	特别捐	51,800.00
Certification Fee	签证费	527.00
Rental Received	租金	95,280.00
Committee Annual Subscription Fees	活动基金	88,000.00
Service Charges (A)	服务费	2,600.00
Allocation From Government	政府拨款	8,000.00
		421,548.67

Women Section

Member Fees	入会费	700.00
Special Donation	特别捐	950.00
Activity Funds	活动基金	11,778.00
		13,428.00

Youth Section

Member Fees	入会费	900.00
Special Donation	特别捐	900.00
Subscription Fees	执委基金	1,600.00
Activity Funds	活动基金	20,196.00
		23,596.00

Total Receipts	458,572.67
----------------	------------------------

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

二零二三年一月一日至二零二三年十二月卅一日进支表

INCOME & EXPENDITURE ACCOUNT FOR THE PERIOD FROM 01/01/2023 TO 31/12/2023

Page 2/3

<u>EXPENSES</u>	<u>开销</u>	<u>RM</u>	
Anniversary Celebration Expenses	会庆开支	113,761.70	Note 1
Assessment	门牌税	997.04	
Audit Fee	审计费	3,300.00	
Annual General Meeting Expenses	会员大会开支	4,090.05	
Bank Charges	银行费	84.00	
Book Keeping Fee	做账费	2,400.00	
Bonus	花红	3,100.00	
Blood Donation Campaign	捐血运动	9,408.60	
Cleaning Fee	清洁费	392.50	
Committee Birthday Celebration	董事生日会	3,378.30	
Appreciation Dinner Expenses	慰劳宴费用	36,060.80	Note 2
Donation	乐捐	21,740.00	Note 3
Depreciation	折旧	25,259.14	
E.P.F.	公积金	6,707.00	
Electricity Charges	电费	8,295.98	
Fixed Assets Written Off	产业销账	31.57	
Fire Insurance	火险	3,792.96	
Food & Refreshment	食物及茶点	8,034.80	
Greeting & Condolence	贺挽费	11,112.52	Note 4
Income Tax	所得税	1,001.62	
Multimedia Charges	网络费	1,861.84	
Mooncake Festival Expenses	中秋节开销	34,400.00	Note 5
Membership Drive Campaign Expenses	广招会员运动	11,148.88	Note 6
Newspaper	报费	1,478.20	
New Year Gathering	新春团拜	11,704.90	Note 7
Office Equipment	办公室用具	3,200.00	
Printing & Stationary	印刷及文具	10,684.30	
Postage & Courier	邮票	436.50	
Petrol Incentive	车油津贴	1,440.00	
Quit Rent	地税	6,921.00	
Repair & Maintenance	修理费	10,718.50	
Salary	薪金	48,280.00	
Service Tax	服务税	210.00	
Socso	社险	838.20	
Subscription Fee	年捐	11,000.00	Note 8
Sundries	杂费	858.40	
Secretary Service	秘书集	901.00	
SMS Expences	传达信息费用	180.00	
SIP		95.80	
Telephone Charges	电话费	904.70	
Transportation Incentive	交通津贴	5,450.00	
Title Renewal Expenses	地契更新	140.00	
		<u>425,800.80</u>	

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

二零二三年一月一日至二零二三年十二月卅一日进支表

INCOME & EXPENDITURE ACCOUNT FOR THE PERIOD FROM 01/01/2023 TO 31/12/2023

Page 3/3

<u>EXPENSES</u>	<u>开销</u>	<u>RM</u>	
<u>Women Section</u>			
Activity Expences	活动费用	10,208.90	Note 9
Bank Charges	银行费	4.00	
Greeting & Condolences	贺挽费	1,150.00	
Others Expences	其它费用	775.00	
Uniform	制服费	1,175.00	
		<u>13,312.90</u>	
<u>Youth Section</u>			
Activity Expences	活动费用	24,008.55	Note 10
Bank Charges	银行费	5.00	
Greeting & Condolences	贺挽费	1,085.00	
		<u>25,098.55</u>	
Total Expences			<u><u>464,212.25</u></u>
Profit/(Loss) of the year	年度盈余 / (不敷)		<u><u>(5,639.58)</u></u>
<u>RETAINED EARNINGS</u>			
ACCUMULATED FUND	累积基金	46,847.86	
Accumulated Profit/(Loss)	累积盈余 / (不敷)	<u>41,208.28</u>	



财政：林德和



Por, Ooi & CO Plt

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

二零二三年一月一日至二零二三年十二月卅一日资产负债表

BALANCE SHEET AS AT 31/12/2023

		RM	RM
<u>FIXED ASSETS</u>	固定资产		965,961.55
<u>CURRENT ASSETS</u>	流动资产		
<u>Investment</u>	投资集		
ELK-Desa Resource Bhd	永联资源 (4,350 股份)		16,740.00
<u>CURRENT ASSETS</u>	流动资产		
Deposit	押底金	50,693.00	
Fixed Deposit	定期存款	433,979.66	
Cash At Bank - MBB	马来亚银行	365,964.27	
Charity Funds 爱心慈善基金 = 141,764.50			
Cash At Bank - HLBB	丰隆银行	44,226.06	
Cash At Bank - RHB	兴业银行	24,409.72	
Cash At Bank - AmBank	大马银行	370.17	
Cash In Hand	现金	239.94	
Cash In Hand (Women Section)	现金 (女商团)	178.00	
Cash In Hand (Youth Section)	现金 (青商团)	382.05	
Suspense Account	未付账目	1,000.00	
		921,442.87	
<u>Less: CURRENT LIABILITIES</u>	流动负债		
Tenant's Deposit	租户押金	21,200.00	
Accrued Expenses	费用 (未付)	13,654.15	
Provision for Taxation	所得税预算	(883.10)	
			887,471.82
			1,870,173.37
<u>CAPITAL</u>	资本集		
Life Membership Fee	永久会员基金	184,334.00	
Building & Education Fund	建筑及教育基金	1,018,106.50	
Member's Subscription Account	入会基金	180,976.82	
Subscription From Member Air Conditioner	礼堂冷气基金	203,347.77	
Development Fund	发展基金	242,200.00	1,828,965.09
<u>RETAINED EARNINGS</u>			
Accumulated Fund	累积基金 / (不	46,847.86	
Add: Profit/(Loss) For the period	年度盈余 / (不	(5,639.58)	41,208.28
			1,870,173.37

林德和

财政：林德和



Por, Ooi & CO Plt

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

Fixed Assets 固定资产

Account	Description	Bal as at 01.01.202	Disposal / Written	Additions	Loss	Depn	Bal as at 31.12.2023
2000/A01	Air 冷气机	116,031.5		3,100.00		11,913.16	107,218.39
2000/C01	Chair & 桌椅	2,715.75				271.58	2,444.17
2000/C02	Computer 电脑	5,103.66				510.37	4,593.29
2000/C03	Camera 照相机	229.89				22.99	206.90
2000/C04	Ceiling Fan 大风扇	12,028.50				1,202.85	10,825.65
2000/F02	Furniture & 家具	17,066.44				1,706.64	15,359.80
2000/F03	Fire 扑灭器	214.06				21.41	192.65
2000/I01	IC Recorder 录音机	95.08				9.51	85.57
2000/K01	Keruilai 冷风机	391.91				39.19	352.72
2000/K02	Kitchen 新厨房	5,469.44				546.94	4,922.50
2000/K03	Karaoke Set 卡拉 OK 机	9,028.30		11,000.00		2,002.83	18,025.47
2000/L01	Land & 会所地皮	738,629.4					738,629.46
2000/O01	Office 办公室用	1,698.85				169.89	1,528.96
2000/P01	Photostat 复印机	2,072.62				207.26	1,865.35
2000/P02	Printer 打印机	31.57	31.57			0.00	0.00
2000/R01	Renovation 装修集	22,497.71		22,000.00		4,449.77	40,047.94
2000/S02	Stage 舞台	2,525.06				252.51	2,272.55
2000/S03	Signboard 招牌	608.39		18,650.00		1,925.84	17,332.55
2000/W0	Wall Fan 墙风扇	64.03				6.40	57.63
		936,502.2	31.57	54,750.00	0.00	25,259.14	965,961.55

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

Fixed Deposit as at 31.12.2023 截止二零二三年十二月卅一日定期存款

Bank	FD No	Bal b/f	Addition	Interest'23	Withdraw	Bal c/f
MBB	2080-5640-1505	44,788.23		1,218.98		46,007.21
		77,431.53		2,025.74		79,457.27
	2580-5117-8734	201,751.23		6,349.02	6,000.00	202,100.25
					(add to current account)	
Ambank	8881040994152	103,808.88		2,606.04		106,414.92
		427,779.87	0.00	12,199.79	6,000.00	433,979.66

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

账目分类

Note 1 (会庆费用)

项目	款额 (RM)
宴席 (御香)	39,114.00
音响	35,000.00
表演-Live Band	3,999.00
表演-24 节令鼓	500.00
司仪	1,500.00
纪念品/模拟支票	753.00
请柬/餐卷	1,000.00
布条/装置费	3,139.00
烧猪	4,130.00
蛋糕	614.00
啤酒	7,744.00
洋酒-XR	6,120.00
水果篮	300.00
襟花	251.70
清洁费	419.25
酒店	4,158.00
糕点	414.75
伴手礼	1,995.00
青商团席位	2,560.00
其他	50.00
	<u>113,761.70</u>

Note 2 (传媒之夜/慰劳宴费用)

项目	款额 (RM)
宴席	16,883.00
音响	480.00
红包及礼品 (记者)	2,752.80
啤酒	2,660.00
幸运抽奖	13,040.00
布置 (布条/票卷)	245.00
	<u>36,060.80</u>

Note 3 (乐捐)

项目	款额 (RM)
老人院	640.00
SMK Darul Riduan 华乐团	300.00
华联一校	1,000.00
吉南峇眼三目德教会	1,000.00
DAP 筹建大夏	1,000.00
赞助青商团活动	5,800.00
华联独中义卖会	10,000.00
赞助女商团活动	2,000.00
	<u>21,740.00</u>

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

Note 4 (贺挽费用)

项目	款额 (RM)
新任国州议员登报贺词	250.00
消防队红包	100.00
文化协会贺仪	200.00
PDRM open house 贺仪	2,000.00
登报挽贺词	2,112.52
洪氏贺仪	200.00
新任村长登报贺词	250.00
领事馆祭拜花圈	350.00
济诚阁贺仪	200.00
Por Ooi 母亲逝世挽词	250.00
四会街 四位拿督公贺仪	200.00
咖啡商公会贺仪	200.00
清远会馆贺仪	200.00
乐善社贺仪	200.00
姑苏行贺仪	200.00
福州会馆贺仪	200.00
顺德会馆贺仪	200.00
慈悲庵堂贺仪	200.00
御香泰好吃登报贺词	250.00
王再福岳母逝世登报挽词	250.00
古冈州贺仪	200.00
南洋商报 100 周年登报贺词	300.00
马氏贺仪	200.00
福建会馆贺仪	200.00
济阳堂贺仪	200.00
茶阳会馆贺仪	200.00
广东会馆贺仪	200.00
李征珂母亲逝世登报挽词	250.00
郑国林外祖母逝世登报挽词	250.00
蔡天生岳母逝世登报挽词	250.00
霹雳苏丹诞辰登报贺词	50.00
声乐联友会贺仪	200.00
惠州会馆贺仪	200.00
海南会馆贺仪	200.00
江夏堂贺仪	200.00
	<u>11,112.52</u>

Note 5 (中秋节费用)

项目	款额 (RM)
宴席	34,400.00

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

Note 6 (广招会员运动费用)

项目	款额 (RM)
宴席	8,476.00
啤酒	2,772.88
	<u>11,248.88</u>

Note 7 (新春团拜费用)

项目	款额 (RM)
宴席	9,630.90
年柑	403.00
布条/布置	500.00
醒狮	691.00
音响、歌手	480.00
	<u>11,704.90</u>

Note 8 (年捐)

项目	款额 (RM)
中总年捐	7,000.00
中总特别捐	3,000.00
华联独中年捐	1,000.00
	<u>11,000.00</u>

Note 9 (女商团活动费用)

项目	款额 (RM)
38 妇女节幸运抽奖	200.00
38 妇女节晚宴席金	660.00
购买现金卷 (ESDA)	500.00
购买餐具 (ESDA)	49.00
购买蛋糕及面包 (ESDA)	380.00
购买饭盒 (ESDA)	780.00
购买饮料及干粮 (ESDA)	1,370.40
中秋节大合唱费用 (stand mic)	120.00
出席服装赛席金	1,220.00
Potluck 费用	1,429.50
华联独中义卖会费用	3,500.00
	<u>10,208.90</u>

北霹雳中华总商会

North Perak Chinese Chamber of Commerce & Industry

Note 10 (青商团活动费用)

项目	款额 (RM)
传媒之夜席金	240.00
林再盛夫妇慈善教育基金表格邮寄费	60.00
会庆席金	960.00
广招会员活动啤酒费	1,475.50
广招会员活动宴席费	1,147.25
广招会员活动小吃费	400.00
广招会员活动啤酒费	1,150.80
广招会员活动音响费	500.00
广招会员活动表演费	400.00
华联一校义卖会	2,000.00
林再盛夫妇慈善教育基金晚宴音响费	800.00
林再盛夫妇慈善教育基金晚宴宴席费	10,612.00
林再盛夫妇慈善教育基金晚宴啤酒费	4,263.00
	<u>24,008.55</u>